明治夜話

(12)

『破戒』の刊行と藤村一家の悲劇

阿達　義雄

島崎藤村は鷗外や漱石とは違って、東大出身でもなかったし、官職に就いたこともなかったので、純然たる在野の文学者であり、少なくとも明治時代には、その生活が苦しかったと考えられる。

藤村の結婚したのは明治三十二年、信州の小諸義塾に赴任してからであって、以来、三十八年迄、小説家に転向しようとして、専ら短編小説や随筆的な小品によって習作の道に励んでいた。詩人としては生活が立てられないことと、新体詩の行き詰りを洞察していたからであった。

この頃の藤村の月給は二十五円であったとされているが、研究書によっては十五円であったと記しているものもある。

明治三十八年の春に、藤村は『破戒』の草稿も大体目鼻がつき、中央では自然主義文学の論議が盛んになってきたので、この潮流に乗って、詩人から脱皮して小説家として華々しく文壇に再登場すべく精進を続けていた。

この年に小諸町から小諸義塾に対する援助金が断たれたために、教師の誰かが一人退職しなければならないことになった。

藤村は之を機会に、『破戒』の草稿を携えて東京へ行き、この自費出版を志したのであったが、問題はその出版費の入手であった。

この出版費四百円は、函館の妻の実家から借りることができたものの、『破戒』が出版されて、その金が手に入るまで約一か年の期間があることに気がついた。その間に必要とされる藤村一家五人の生活費は約四百円であった。

結局、この金は当時小諸の神津銀行頭取の息子であった文学青年の神津猛から借りることになった。だが、神津猛は未だ親がかりの身のこととて、四百円を即金に調達してやることができないので、先ず最初は百五十円だけの用立てではどうかということであった。

これに対する藤村の返事は、

「お言葉に甘え、さすれば百五十円をお願ひ可申候。これにて小生は五ケ月の間家族を支え得る見込みに候。」

とあるので、藤村は東京において自分等一家五人の生活費を一ケ月三十円と見積っていたことが知られる。

このようにして、藤村一家は三十八年の四月に愈々上京し、それから『破戒』の草稿が書き足されたり、修正を加えられたりした。

この間、篤志家から借りた金で暮すのであるから、その生活は倹約の上にも倹約ということが考えられていた。しかし、生活を切り詰めると云っても、藤村一家では〈食物〉を切り詰める外に切り詰めるところはなかった。

そのうちに満一歳になるかならない三女の縫子が病気に罹り、生活が益々苦しくなり、縫子は急性脳膜炎で死亡、間もなく妻の冬子は鳥目になって、夕方になると眼が見えなくなってしまった。

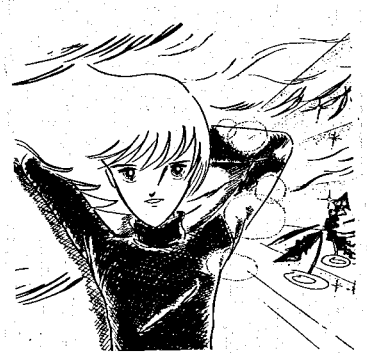
藤村は之は粗食の結果だと気がついて、周章てて鶏肉だの雑物だのを買って食わせたので、それから二月ばかりで治ったものの、今度は次女の孝子が急性消化不良で死亡、次いで長女みどりも死亡してしまった。

すなわち、抵抗力の弱い縫子（満一歳）、孝子（四歳）、みどり（六歳）という順に斃れていることを考えてみても、これ等の死亡の根本原因は栄養失調に由来するものとされるであろう。

藤村の『破戒』の発行されたのは、三十九年の四月であって、之によって我が国の自然主義文学の幕が切って下されたと、好評と絶讃の声が喧しく、藤村はこれによって自然主義小説の第一人者となったのであるが、この僅か一年の間に小諸から引連れて来た三人の子供が悉く死亡してしまったこと、これは藤村の生活とその文学の背後にあった悲劇として熟考しなければならないことではあるまいか。

藤村の『破戒』はこのような家庭生活の苦渋の中から、一見華々しく誕生したのであった。

（新潟大学名誉教授）

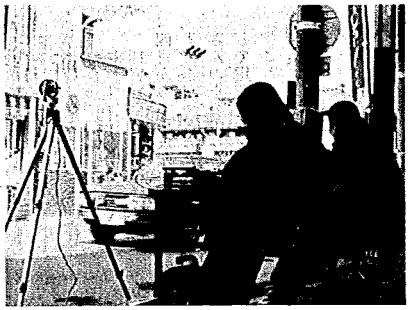


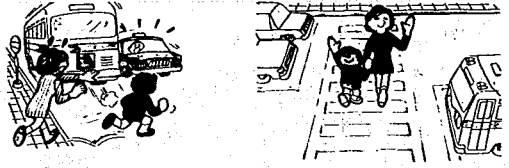
新津高校マンガクラブ　佐藤美和子　（1年）

お買物、ご用命は市内で

住まいづくりの
設計から施工まで
誠意と技術で奉仕する
株式会社　木下組　☎2・4511
一級建築士事務所
一般住宅、店舗計画設計・施工まで

カメラ8ミリは3回～20回払い
気軽なカメラクレジットを
ご利用下さい
（株）コダカメラ店
新津市本町二丁目　☎(2)0583





子どもを見たらブレーキ

4月6日から春の全国交通安全運動

春の全国交通安全運動が、四月六日から十五日までの十日間、全国一斉に展開されます。今回の運動は、歩行者・自転車利用者、特に子どもの事故防止、シートベルト着用の推進、夜間における交通事故の防止に重点がおかれています。

四月は日照時間が一段と長くなり、子どもたちの屋外で遊ぶ時間が増えます。保護者、ドライバーや周囲の人たちは、子どもたちを交通事故から守ってあげてください。

〔子どもの事故の特徴〕

○…三歳から五歳までの幼児が多く、特に四歳児にいたっては、小学生の三倍近くに達しています。

○…午後二時から六時の間が極端に多く、特に午後四時前後に集中しています。また曜日別では土曜日が最も多くなっています。

○…小学生以下では、学校などから帰宅後の事故が圧倒的に多く、中学生では通学時が多くなっています。

○…事故原因では「とび出し」が圧倒的に多く、次いで「車の直前直後の横断」「信号無視」の順となっています。

○…自宅と発生場所との距離では、幼児が自宅付近五十メートル以内が極端に多く、年齢が高くなるにつれ距離の広がりが見られます。

駐車禁止区域などを拡大――＊

四月一日から、左の表のように駐車禁止や踏切の交通規制が行われます。標識によく注意して、安全な通行に心がけてください。

1日通行量1万台

さる3月18日、本町2丁目交差点で、道路の騒音と交通量の調査が行われました。

これは昨年から定期的に行われているものですが、交通量は1日（朝6時から夜8時まで）1万台、騒音は平均70ホーンという結果が出ました。

4月1日からの交通規制

ご注意ください

規制種別	場所（区間）	延長m	道路名
駐車禁止	金沢町2丁目から中新田	1,800	県道新発田～新津線
	滝谷本町から草水町1丁目	2,000	県道新津～村松線
	覚路津から小須戸町	7,200	県道新潟～小須戸～三条線
	秋葉2丁目から草水町1丁目	1,650	市道新町～大久保線
	中沢町地内	250	市道中沢第1号線
	程島（市民会館）から東島（東島交差点）	1,500	市道
指定方向外進行禁止	秋葉1丁目地内（右折禁止2、左折禁止3）		市道金沢町第2号新町～大久保線
	南町（新津跨線橋）地内（右折禁止2）		県道新津～白根線
	南町地内（左折禁止1）		市道
	東島地内（県道への進入禁止）		市道東島第8号古津線

踏切道交通規制

規制種別	場所	線路名	踏切名
大型車通行止め	蒲ケ沢地内	信越線	上中谷内
	中村地内	〃	中村第1
	川口地内	〃	第2川口
	〃	〃	第3川口
	草水町地内	磐越西線	高坪
自動車通行止め	滝谷町地内	〃	丸新道

農作業メモ

あぜぬり

機械移植田は漏水防止のため、必ず励行してください。

消毒の手順

塩水選→水洗→消毒→浸種→催芽→播種

比重選（塩水選）

太くて丈夫な苗を作るためには良い種もみが必要です。必ず塩水選を行ってください。（比重はウルチで水一〇ℓに対し塩二・六kgの割合）なお終了後はよく水洗いをしてください。

種子消毒

塩水選した良い種もみを、ベンレートT水和剤の二百倍液で四十八時間浸漬消毒してください。液量は種子量と同量以上とし、消毒中二～三回かくはんしてください。終了後は薬液内で洗い、水洗いしないでください。

浸種

水温十度で十日間をめやすとして種もみの二倍以上の水量で浸種し、一日一回水を交換してください。

お買物、ご用命は市内で

いけばな材料
慶弔用・盛花・花束
小林生花店
新津市新町1丁目　TEL(2)1080・5707

三恵商事が企画した〔金融〕の御知らせ
■御勤めの方々の御便宜をはかり午前9時より午後9時まで営業致します。■年中無休です。精々御利用願います（公務員の方は保証人不用）■月賦返済で【五回払いと十回払い】の二種類があります。■場所は新町1丁目⊗自転車店の直ぐ後ろです。
三恵商事　TEL(3)0358番へ(大橋宅)